氣候預告
日朗較暖
最高溫度
七十五

通電 本報
CABLE ADDRESS
HUNGCHUNGPRO
123 ST. PATRICK ST.
TORONTO ONT., CANADA

The Chinese Times.

SATURDAY AUGUST 25 1956 第壹頁 PAGE 1

本報通訊
The CHINESE TIMES PUBLISHING Co., Ltd.
123 ST. PATRICK ST.
TORONTO ONTARIO CANADA
TELEPHONE EMpire 3-3957

洪鐘時報

中華民國四十五年八月二十五日（星期六）
孔子二千五百零七年
夏曆歲次丙申年七月二十日

ENTERED AS SECOND CLASS MATTER
AT THE TORONTO POST OFFICE
MARCH 21 1926

洪門信條

忠誠救國
義氣團結
義俠除奸

閱報價目表

△零購
壹個月……壹圓七毫五
叁個月……五圓
△長期
週年……拾捌圓
無論本埠外埠寄報仰費律相同
報費先惠 恕不奉賒

關於蘇彝士爭點
謝皮洛夫警告西方
勿對埃及使用武力
如燃着戰火在中東將有嚴重後果
委員會謀向納賽爾提出共管計劃

倫敦廿四日聯合社電，蘇聯外長謝皮洛夫今晚警告稱，若西方謀打破有蘇彝士運河之埃及堅攔，結果在中東或有嚴重的後果。

關於蘇彝士之廿二國倫敦會議，現派進一五國委員會，向埃及總統納賽爾提議國際共管運河。

澳大利亞總理孟席斯為委員會主席，昇機親到埃及大使館，首次正式行動，以佈置委員與納賽爾會議。

謝皮洛夫本晚在大使館對記者招待會稱，對戰爭局面評價過低，將是錯誤的，此局面或起於英法方面活動，謀用武力以解決問題的結果。

伊指責在蘇彝士危機期間，作軍事準備，實極惡的違反聯合憲章。

不曾特別提及英法的準備措施，謝皮洛夫謂，聯合國失所負責任理性者，會想像提出最後通牒及作軍事準備，軍事準備獨被認為一努力，以壓抑埃及，此實侵犯其主權。

他續說，蘇聯認為須要發出一警告，關於在中東之嚴重後果，如在蘇彝士運河之地位改變，或會引致此後果。

另一警告來自英外相魯意，是當對埃及而發者，他對一電視觀衆稱，納賽爾拒絕關於運河管理的權威，將為一極嚴重事件。

有人問魯意，如納賽爾拒絕委員會之多數要求，來自會議，請求建立一國際管理權威，則將如何做法。

外相答稱，余希望此恰為一問題，將由納賽爾本人自問。

參與倫敦會議之其他人員則較少憂悶，國務卿杜勒斯離此赴紐約時，活潑及現笑容，預料接納多數建議，蘇聯、印度、錫蘭及印度尼西亞與多數的意見相違。

其他預料成功者，來自法、及西德之外長。

委員會成立，准備向納賽爾提出計劃，但尚未商決定，如何履行其職務，孟席斯將不暗示如何進行。

他謂此事非常重要，余以為吾人之行為須要端正些，類似大事致的謹慎。

委員會由來自澳大利亞，愛西屋皮亞，伊朗，瑞典及美國之代表組成。

委員會透露它已採用蘇彝士運河委員會之名，並選擇駐倫敦之美國大使館的顧克為書記，美國國務院之老練人員亨德森今日飛來本處，將在委員會辦事。

印度專使梅儂，當少數計劃將准許埃及管理運河，由一國際諮詢集團協助之主持者，計劃於下週訪問開羅，及希望納賽爾。

蘇聯似要合所有其宣傳力量，以支持埃及之拒絕國際共管計劃，莫斯科電台謂此計劃為單方面之哀的美敦書，由考慮昭著之武力與威脅支持。

謝皮洛夫謂，余相信和平解決蘇彝士爭端，將獲得許多億兆中東人民予以同情的回聲。

陳外長應納從會議飛回巴黎，曾對於蘇彝士爭執，盼談先於武力。

赫魯曉夫宣稱
阿拉伯必不孤立
將有志願軍助戰

莫斯科廿四日紐約時報電，共黨領袖赫魯曉夫今日對西方大使稱，如西方因蘇彝士運河爭點而作戰，阿拉伯世界必不孤立。

激烈及性情難斷定的蘇聯首領，視察成了戲化的頑念增甩方歸來。

伊在羅馬尼亞大使館祝羅馬尼亞國慶日之外交招待會講話。

黨魁作親切的演講，并與英法兩國之代表舉行許多額欲。其評論似較少和順，與須表示的歡樂空氣相較，則更多酷辯之詞。

在蘇維埃斯卡雅旅社大餐室之首席團欄後，赫魯曉夫向許多大使發表其聲明，外交官隨後對外國記者重述其談話。

據赫魯曉夫稱：由於蘇彝士危機之結果，若埃及被進擊，蘇聯阿拉伯人之正義戰爭，彼等不會孤立。

外交官謂，對於另一要點，赫魯曉夫指摘英國及其他西方國家剝削埃及人，英國大使希特爵士答謂，英國不過維護其權益耳。

此際指共黨領袖警告英法兩國採取躁急的行動，并謂若戰爭發生將自一聖戰。

赫魯曉夫解釋馬克斯主義者的說法，謂此為公平與不公平的戰爭，當若蘇彝士戰爭而作任何鬥爭，將來幫助阿拉伯人方面。

他接着說，阿拉伯人將不孤立，會有志願軍予以幫忙。

北京電台告訴
美機侵犯中國領空

東京廿四日紐約時報電，中國今晚告訴，謂美國飛機在空際攜來十六名美國海軍飛行員時，侵犯中國領空，飛行員等乘一飛機，顯然於星期四日早晨在東中國海上空被中國飛機射落。

北京電台謂在中國海岸外飛行，為一軍事挑釁行動，向中國人民作一嚴重的挑戰行動。

中華人民共和國政府廣播稱，九十四架美國飛機昨日及今日在上海以南約一百哩飛過島嶼及大陳群島，在該東之海軍當局對於廣播不予批評。

驅逐艦丹尼斯，北利號，為第七艦隊單艦之一，廣泛搜尋喪失飛機之可能生存者，今日早些報告，它尋獲兩個空虛救生筏及有些未經辨認之飛機破壞物，飛機由尋覓之飛行員發見，地點在上海東南約□白哩。

飛機為麥卡托式巡邏機，失蹤時，北京電台謂，中國飛機擊落一轟炸飛機，但台灣國民黨當局謂彼等并無飛機。

中國舉行首屆
青年運動大會

合眾社東京電：北京電台廣播報道，新中國第一屆全國青年運動大會，已於寄畀開幕，參加運動大會比賽的有來自全國各地的青年運動員一千八百一十六人。

有來自新疆、內蒙古、西藏等地區的少數民族青年。

運動大會競賽項目包括田徑、體操、足球、排角等。

田徑競賽已有十二屆開始。

這次全國青年運動大會會期定為五天。

周恩來提議
與也門國交換使節

香港廿四日路透社電：北京電台宣稱，也門決定承認北京政府後，中國總理周恩來昨日提議與阿拉伯國也門交換外交使節。

本報訊：北京電台今晚謂，由廿二日開早起，許多軍艦及飛機集於美國第七艦隊，出現於大陳島東南之上空及海面，大陳位於台灣以北二百一十哩。

有些軍艦於廿四日侵入丹山群島水面，它們在星期五日五十四架飛機侵入象湖十八次，并為附近區域，與一美國驅逐艦發現空飛美飛機殘骸之處相同。

失蹤美飛行員
暗示從事秘密工作

美聯社廿四日聯合社電，一架美國海軍巡邏机在中國海岸外失蹤，在機內之人員，其中一名為瀰募之飛行員卡倫，廿三歲，據其親今日稱，告子曾對他說他從事於秘密工作，其母親謂，告子供給此消息，然後起程赴海外服役。

她續說，告子曾自，若變親不透才聆悉其消息，無須驚慌，因余將從事於秘密工作，或會有不能說明的行蹤。

竊匪被追頻喊賊
台灣辛苦是勞工

香港訊，澳門商業團警咪幕街前日淡展四時半，演了一幕緊張有趣的「捉賊記」，事緣該處廿二號大台，被竊匪三人潛進，警察破動手把齒進的竊賊拆掉時，房內的一個老太婆閣聲驚大叫「有賊」，竊匪急從別處天台樓梯逃至街中，是時警方聞訊，已派出十多名警員進行圍捕，竊匪知道身陷重圍，於是一面跑，一面向警員大呼「幾面有賊呀，快些去捉呀」，但是。匪徒終被警方喝令停步，全數被捕判刑。

又訊，台灣最近下了一個命令，文曰：「省政府本中央指示，為改善勞工生活，所有工人工資每月不得少於二百元。」

舍曾使台幣二百元，只合港幣四十餘元而已，怎能維持生活呢？

尋獲美巡察機殘骸
並發見一機員屍體

華盛頓廿四日聯合社電，美國海軍今晚報告，一巡邏机於星期二日在台灣以北被射落，機員共十六人，其中一名之屍体已被發見。

初步檢驗殘骸，表示發現之項目曾被火燒燬，料火起於飛機被不明國籍之飛機襲擊以後。

海軍謂，電子技術員馬特丁之屍体，在麥卡托式飛机之破壞物中，在中國海岸外之國際水面由一驅逐艦尋獲。

原謂破壞物與屍首殘發現處，係在台灣以北及東北約二百里，敘述出事地點離中國海岸，較飛機計劃之路線約近二十哩。

被尋獲者，并有兩個空虛無人乘已脹大的救生筏，一飛機輪及燃料槽。

星期四日北京電台報告中國飛機在此巡邏擊一架蔣介石飛機時，初步尋索即由一區域東南伸張，向台灣而去。

台灣軍官佈告擊時，飛機約在中國海岸外約二十二哩之國際水面，它隨後被攻擊地點位於台灣以北約一百八十哩，較諸是晚所用之三百哩數字。

三百哩地位，將置破機於上海東南約一百哩，其島有一群小島，向大陸伸出七十哩。

中國與印度同意
經濟援助埃及

開羅廿四日紐約時報電，財政部今日公布，由於英國凍結埃及之英鎊帳戶，中國與印度已同意協助埃及。

中華人民共和國昨將二千萬瑞士法郎（等於四百六十六萬八千美元），置於瑞士銀行的埃及帳戶，財政部謂，此舉係依照新協議條件而為開闢貿易和付款協定的條款進行！

一協國亦與印度商訂，兩國將繼續交換貨物，暫時不須付款，直至目前大局稍有轉機，兩國將解決其償務，印度將以適當比價交給埃及，而埃及可能在英鎊集團外面獲得任何貨幣支付。

公告稱，時候當此項解決，將視埃及輸出足夠棉花往非英鎊地區，可能償付欠數之能力而決定。

財政部續說，一類似協定，將與第二國完成，此國當未證實，但財部謂，不是蘇聯，或三合約可能成與捷克商訂。

愛丁堡公爵
將赴新加坡訪問

倫敦廿四日路透社電，皇宮公告，愛丁堡公爵將於十月廿一日乘皇家快艇不列顛號前往新加坡訪問。

他將乘往吉隆坡，續赴新幾內亞，在赴墨爾本參觀世界運動大會的途中，公爵將留帆往錫蘭以便乘御快艇不列顛號。

新加坡參觀會操，將大軍為合志願軍組織，由公爵檢閱。

▲本埠新聞▼

代辦否認與欺徵兵 與留加僑民有關

由於最近與埠利用新姓文章陳……已引致在加留居之居民……[illegible]

工會抗議不提前 支薪與休假工人

由於醫院否決工人休假前支薪，已引致醫院工會表示……[illegible]

兩實業經紀利用 他人屋宇騙取定金

[illegible]

張良諾病終醫院

[illegible]

市長不接納 東京市長大會邀請

[illegible]

市皮草工人簽署 協約每週增薪四元

[illegible]

身型碩大西人 連毆兩警被判入獄

[illegible]

哥侖比亞 新大使抵加履新

[illegible]

埠仔餐館出賣

[illegible] Moira Cafe Madoc Ont.

振洪聲劇社預告好消息！

本劇社定于九月二日開演粵劇鑼鼓戲特聘請美國紐約省港馳名歌喉艷旦羅舜卿女士優秀文武生黃子堅先生音樂大家趙式臻潘駒二位先生及雲都兩埠各男女名伶聯合登台拍演在加仙那太戲院

開演 燕子樓 羅舜卿女士 黃子堅先生 傑作 首本

學習英文英語空前的最機利捷徑

(一)……[illegible]

(二)……[illegible]

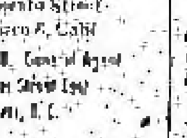
(三)……[illegible]

Yan Sheng Publishing Company
425 Sterling Place
Brooklyn 38 N. Y. U. S. A. Phone UL-7-6577

美國總統輪船公司

You Can Pay Here the Low-Cost Steamship Fare to Bring Your Loved Ones from Hong Kong

[illegible]



AMERICAN PRESIDENT LINES
美國總統輪船公司
Chinese Passenger Office: 781 Sacramento Street, San Francisco 8, Calif.
QUON ON CO., LTD., General Agent, 254½ Pender Street East, Vancouver, B.C.

均安號
美國總統輪船公司總代理

Quon On Company LTD.
254½ E. PENDER ST.
VANCOUVER, B. C.
PAcific 1025

加拿大 陳郁公司 多朝
CHIN YOKE CO.
120 CHESTNUT ST.
TORONTO ONT. EM8-2446

唐山生油 [illegible]

美國總統輪船公司 代理
TORONTO EM-3-5825
[illegible]

復興公司
FORD HING
167 Mc Caul St.
Toronto Ont.

「五星照耀新中國」
[illegible]

侯井深醫書
[illegible]

士檳電帶公司
A. Smith Belting Works
138 York Street at Adelaid
Phone EM-3-1437

友注機出售非深井鑽水龍噴水花鐘本舖常有

友記合棧有限公司
Yau Kee Hop John Company LTD.
81 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT. EM3-3663
加東總代理美國古利富公司本味
白油六十磅每桶九元

(林本行情價目)
[illegible]

加拿大 萬利燒腊 多朝
MON LEE CO.
109 ELIZABETH ST., TORONTO, ONTARIO, CANADA
EMpire 3-1921

金豬燒味 四時瓜菜 祖國雜貨 大小光顧 燒鵝臘腸 茶米油 零沽批發 一律歡迎

西醫謝日棟
129 Dundas St. W.
TORONTO ONT.
[illegible]

陳子英太平紳士事務所
GEORGE CHAN J.P.
NOTARY PUBLIC - IMMIGRATION CONSULTANT
100 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT.
[illegible]

一但歷代曾派任之亞比里施典，但之三年期任已滿，曾哥爾柏斯博士，曾任州命比任，曾國外交部秘書長，並大又升州任駐國駐委內瑞拉及歐洲之使節。

僑校募捐常費三續

本市華僑公校募捐常費情形，迭經申報。茲再將日募捐成績，大有可觀。繼捐一百元者有龍岡親義公所。五十元者有寶其山公所，陳傑等。又林頤文君輸前年捐助基金一千元外，茲捐常費二十五元。聯藝劇社，民星會社，巫賢明，每二十元。盧典秋，顧慶，岑家禮，葉榮，陳錦賢，李國偉，萬年昌餐館，黃寬強夫人，張文信，黃炳榮等一十元。張遜炳七元。何煥，馮植柚，周勁，陳宗佑，吳以洽，黃森夫人，黃泰，曹壯文，李宗鳴，關賀瀏，黃光苑，黃炳熙，顧熙瑞，林齊曾，付桃傳，葉讓葆，潘根華，劉仲豪，黃伯強，伍錫球，炳錫瓜華錦，張培活，張源，陳誠，林維，張總圖，張錫麟，李學禮，梁琳，陳沛蒼，黃覺平，余彬，楊洽，馮茂松，張詁孫，鄭裘華，李瑜，林陳，林彬，鍾公司衣館，甄昌鍔，陳讓良，林竹鈞，李植，張明昆，張傑華，董祈旋，關錦勳，張鴻韋，李錦傑，關惠勳，吳參湔，彭寶春，鄭文沾，鄭瑞忠，方文熙，陳祁廣，呂定江，林揚，李其福，林如光，黃德賢，饒運平，許仰，許章傑，雷學朋，劉希晶，馮瑞龍，李煥希，李聖龍，方篤翹，林瑞逢，吳顧理，吳館，李星發，蘇壽山，劉希蔚，黃連興，黃本璐，鄭煥，伍松，鄭鋼輝，張傑華，陳北盛，盧亮，彭松，楊劍良，林炎，陳長棉，李璇中，張榮結，馮茂松，葉麗生，粉氏餐館，自由餐館，關興香，林宏華，陳振禹，劉興衣館，關技業，李慎衣館，黃氏餐館，林錦智等每五元，仍在繼續募捐中云。

▲加屬新聞▼

供酒與十七歲女郎 西人被罰七十五元

林頓米留二十九日電，一個律師今日對法庭指出十七歲女郎，獲得進入酒巴者，屬時代問題。

但謂十七歲女郎在酒巴中，每日均有發生，由於寧粉技術，種種根據容貌無判定女性年齡，但本人之十七歲女兒塗抹化裝後，一看二十一歲。

續律師娶書收國代表一，請告人巴黎尼辯護者，偽造法官偽料簽七十五元。

值杜成為非供酒，亦拘捕與夏命夫人。警稱其十七歲女兒送家時極醉，即被拉稍向該女郎質詢，據稱伊與另兩名未成年男子赴巴黎尼之宴會中，伊曾飲內攙啤酒及兩杯烈酒，乃謂巴黎尼特以酒精與未成年人飲。

瑪利蓮貝爾橫渡 溫第富加海峽成功

域多利二十四日電，鄱鬧地甫之瑪利蓮貝女士，昨日在第三次試圖時，以新紀錄時間完成橫渡十八英里之溫第富加海峽。

伊共費去十小時又二十八分完成此壯舉，較去年美國男子渦勿斯成績，削減二十九分鐘，在此際歡呼迎接之市民，計達二萬五千餘人，由是伊已成為第九人（第二個女性），征服此急流之海峽。

尋人廣告

胞兄林華錦，號柏炯，廣東台山古井獨井鄉百千社人，現離戰十年，迄無音訊，如有親朋知其下落，請惠賜其地址，以便與他取得聯系至感！ 林彬

51 Orfie Parkway Toronto Ont.

大餐館生意出賣 取價四千五百元

Grant Cafe Bracebridge Ont.

安省中華總會館附設文化影片社放映

本總會館議決自七月一日起不在戲院沽票以梓數票分託萬國，洽安，智惠民，黃雲友，關梓年，中國國貨公司等五處代理分銷請統希留意！

梁天來

新馬仔 鄧碧影 陳錦棠 伊秋水（主演）

地點：加仙都戲院 時間：八月廿六日下午二時（準放兩場）

多城中華福音堂

Chinese Gospel Mission
22 College Street
Toronto Ont.

歡迎僑胞光臨
每星期晚八時 宣講福音
每星期晚七時，有英文義學、有幼稚園。

主任 關耀民牧師 張培謙先生

通訊處 8 Mcmaster Ave. Toronto 電話 WA3-5997

加東園

CAR HONG YONG LAVALTRE QUE. 滿地可 加拿大

本園出產 白菜 芥菜 芥蘭心 松好 白菜心 白木耳

新西湖新張啟事

本店亦新裝修現代化，定於本月十一日（即星期日）開張營業，主管名師，美點名菜，特由香港聘請廚師精製中國各種飯食，恭請顧光臨，不勝歡迎。

新西湖全人啟 135 Dundas St. W.

鳴謝

弟因身體不適，入聖米高醫院調理，幸醫師手術高明，精調用各，今日平安出院，但弟在醫院期間，親民治黨全體職員及陳門親友手足等到院慰問，弟萬分感激，二一諸門拜謝，但弟身體尚未復原，現尚休養，故特縷數言，以鳴謝悃。

弟某某啟
民國四十五年八月廿一日

衣館出賣

本衣館專稱為本國際年生意穩當，東人因人力缺乏，欲尋招人承頂，倫有意願欲當斯業者，請來面議或通機購買均由樓下，價錢特平，勿失良機。

43 Roncesvalles Ave. Toronto

環球公司

(多)(多朗) WAN KEW CO. (加)(大拿)

82 Elizabeth St. EM.8-4229 Toronto, Ont. Can.

四時瓜菜荳腐芽菜金豬臘味

△大批唐貨到步
△價格特平

常有馬蹄藕藕蒜蔗並美國之白菜芥菜豉行等沽代理正牌永利威各藥酒

發菜綠荳平沽一百磅 十六元二毫五仙
十六頭五磅庄什錦菜
綠平沽每箱三十六元六毫五仙

價不容說，目錄印備，函索即奉。

司理 林善彰 林珮琰 啓

中國國貨公司

加拿大 多朗多

China Trading Company
145 147 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT. EM.8-8786

欲買最靚罐頭冬菇 請來穩襯保證滿意

六両內壹五安士原個冬菇每箱 十九元貳毛五
六両內壹五安士切片冬菇 十八元五毛三
廿四両廿安士原個冬菇 十五元九四毛
廿四両廿安士切片冬菇 十四元九毛六
廿四両十安士切片冬菇 七元四毛三

代理C.P.R.車票匯兌與C.P.A.
飛機票往港單程六百五十九元
雙程壹千貳百零六元

茲爲利便顧客起見，凡購票者可以按月完期，久留二年或壹年均可，辦理手續簡單，如蒙惠顧請隨時駕臨。

中國國貨公司 正司理 李民權 副司理 林聿齡 謹啓

廣興有限公司

加拿大 多朗

KWONG HING CHINESE FOODS LTD.
64½ ELM ST. PHONE EM.6.2307
TORONTO ONTARIO CANADA

本公司精製食品，雪白芽菜，生新豆腐，大小光脂，極受歡迎。

△罐頭食品▽

冬菇廿安士庄每箱二十四盅 一十九元七毛五
冬菇十安士庄每箱二十四盅 八元七毛九
芽菜廿安士庄每箱二十四盅 六元五毛
瓜菜雜錦廿安士庄每箱二十四盅 七元二毛
荳腐二十安士庄每箱二十四盅 六元
雜菜二十安士庄每箱二十四盅 九元六毛
蠔油冬瓜廿安士庄每箱二十四盅 一十一元
新鮮到美國出產領子商標
頂靚白米百磅庄每包十二元七毛五仙
味精純粹著名雪力由大味精十磅庄每罐一十五元

總司理 吳道一
司理 鄭傳富

國新商店

多朗 加拿大

KWOK SUN TAILOR
181 Dundas St. W.
Toronto Ont. EM-8-1449

國新服裝專家 專接乾濕洗熨

大衣副團 紋花綢緞 西湖綢縐 港滬綢縐
花款新穎 式色具備 裁師縫製 中西服裝
精巧駁身 英國絨料 四川靚料 金樓制服
廚師衫褲 取價特平 各界光顧 無限歡迎

△新舊翻服衣料每件十六元
△絨棉衣料每件十四元
△倫金毛靚絨西褲每件十五元
△靚白料金樓衫每件六元 每打六十六元
△廚師褲每條五元二毛五 每打伍十七元五毛

禮道實業有限公司

RIDOUT

華區分行李市弼街八十九號
分行司理林舉貞

Largest Realtors In Canada
Main Office 1172 Bay St. Toronto 電話 WA-4 5761
林舉貞電話 EM.8-9109 住家 WA-2-6901

◎好音，特告

一，最新建造，若牌子乾濕洗衣館，角頭地位，每星期生意值百四拾元，業主急要退休，生意誠實，全盤當實三千五百元，取現款八千元，餘款期易供，樓上有三個睡房，最適合舖樂經營，價銀相宜，有意作業者，勿失良機。

二，近華埠獨立磚屋旅舍，十四房間，另有車房及花園，每月入息三百元左右，另有三房可自用，十二房傢私，全價貳萬七千元，取現款壹萬元，餘期易供，一月交屋。

三，新華區角頭舖一座，分舖位式間，另亞柏文二伙，入息豐富，全價貳萬五千元，取現款八千，餘期易供，有一舖位，即日可交舖，作爲買者自用。

★本行常有大小生意，旅舍出賣。

◎現有亞柏文出賣

加拿大最大實業房屋買賣生意行

天生堂

華埠 電話 PA. 5011

Hing Sang Hong
362 POWELL ST, EAST Vancouver, B. C. Canada

醫藥

△五蛇藥風酒 單料壹元，雙料式元，郵寄一毛。受風濕骨痛，飲酒抵一點，蛇治安然，風濕舒暢好，如不效，原銀奉回。

(電療發育機) 每機拾伍元 C.O.D.不受或私寄

天有不測之風雲，人有旦夕之疾病。如食後失眠，風散不開，發育不全，人參無效，口難言，如欲補救，必須電療，身體壯大，快，兒女病情，難家所宗，必須提防，自己性命，宜家自治，快過打針。

(陽痿救星丸) 一料十元五毫

(主治)陽痿不起，起而不堅，堅而不久，點中能久，藥能丹田，鼓吹陽起，堅而日大，安不接，如不立效，全日回尾，原銀奉回。

△問症配藥 分文不受
△包寄郵遞

△陽花露 一打八元一毫
△乙種人參 全副廿元九毫
△鞭補膠 一料十元一毫
△消丹丸 一料九元五毫
△痛癥丸 一料十元一毫
△萬靈丹 一料五元一毫
△道精丸 一料五元一毫
△羊眼券 一只五元一毫
△陽痿露 一料三元一毫
△腦腦露 一樽二元一毫
△戀情散 一打八元一毫

△中將人參 全副卅元九毫
△內傷人參 全副十元五毫
△育強丸 一打九元一毫
△花卯丸 一料五元一毫
△扯紙丸 一料九元一毫
△紫金膏 一盒貳元一毫
△鶯鳥丸 一打十元一毫
△北鹿茸 一份廿元★
△頑癬水 一樽貳元一毫
△久嗽露 一樽三元一毫
△五蛇膏 壹料式元一毫

光源

加拿大

(金)(豬)(臘)(味)
SIU YUEN
70 Elizabeth St. Toronto Ont. EM3-4837

本公司
精製臘味 金豬燒臘 四時瓜菜 中國雜貨 海味藥材 絲苗白米 樣樣齊備 燒鴨光鵝 鋪展歡迎

兆源庄

雪霜機

C.P. CHOY REFRIGERATION 蔡炳 Self ice

服務設計 修理

365 DUNDAS ST. EAST. TORONTO, ONT
(電話) PHONE EM 4-5716

中蘇混合爬山隊 征服高山主峯經過

（香港訊）慕士塔格山西面消息：中蘇混合爬山隊的蘇聯隊對記者說，征服慕士塔格山主峯時所碰到的困難，比在蘇聯攀登拔海七千一百公尺的列寧山峯的時候還要多得多。中蘇混合爬山隊三十一名隊員勝利地囘到拔海四千零六十公尺的宿營基地以後，向記者敘述了征服慕士塔格山主峯的詳細經過。

七月卅一日上午九點（當地時間），三十一名中蘇隊員開始從拔海七千二百公尺處的第五號高山營地出發，向主峯衝鋒。經過十天的高山生活和艱苦行軍以後，中蘇隊員的体力已大大消耗。同時，隊員們又遇到了養氣缺乏的嚴重困難。（一在這樣的高度，坐飛機都要有養氣設備。）他們張大著口，每移動很小一步就要喘三四口氣，仍然覺得呼吸困難，有時候，一個隊員在冰雪上跌倒了，兩三分鐘也爬不起。別的隊員就都幫助他背上東西，脫掉高山靴，並按摩他的腿和腳，使他的血液暢通，能夠繼續前進。在高山環境下，中蘇隊員曾經感到食慾不振，隔天來，他們當中很多人只能吃少量的餅乾和糖果。

中蘇隊員互相幫助，爬過一段雪坡又一個雪坡，當可以看見主峯上的三個石堆的時候，他們距離主峯有五十多公尺了。但是山勢和環境帶來的極端困難和四肢無力，使他們花費了半個小時左右，才把最後一只腳，穩穩當當地踏在峯頂上。爬山隊副隊長，蘇聯功勳運動員庫茲明，運動健將戈然夫，中國運動員陳榮昌等第一批登上山頂的時間是十二點五十五分，全体三十一名登上山頂的時間是十四點。這時候，山頂上風力達到七級以上，氣溫是攝氏零下十四度，冷風吹著雪末，異常刺骨。雖然隊員們每人都穿著四套高等質量的禦寒衣三雙毛襪和兩雙保暖手套，但是不少人的腳和手都快要冷僵了。

中蘇混合爬山隊隊長別列夫基向記者說：長期爬山運動員這些蘇聯中國運動員，雖然九年前跟著名爬山家埃希曾經未曾拔登到慕士塔格山頂，但這次却有一支裝備爬山繩帶上了頂峯，它在很大程度上是由爭取的中蘇運動員們帶上去的，這支爬山繩是今年九月間別列夫基應邀訪問倫敦的時候，倫敦爬山俱樂部負責人贈送給他的。

羅景耀 醫學博士
109 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT.
電話 EM. 8-5538
醫務所
設在打街西壹百零九號
診症時間
下午貳時至八時
禮拜六 禮拜日 休息
下午式時至六時

接車行李
本人常駐大製園專接車行李貨有僑胞抵港房或過埠宜車行李者由電話或可親到大製園詢問便知 黃鴻啓
時間：正午十二點至到夜間一點
113A Chestnut St. EM3-2717

承接坭水工作廣告
本人專做坭水工作，凡打沙灰、修整屋頂、水溝及整理牆壁、烟通、修整屋頂、水溝及白鐵等工作，承友委托，極表歡迎
ED. DILLON 244 McCAUL ST.
電話 WA-2-9782

馬植三經紀
Ken Wiles Ltd Realtor
153 St. Clair W. Toronto
Office WA1-1191
Res LE1-5545
本人代理樓屋大小生意買賣經紀忠誠服務僑胞光顧特別歡迎

Edward Motor Service
132 Chestnut Street Toronto Ont.,
Telephone: EM6-6192 EM6-5324
悅華企業有限公司
總理廖崇憲 副總理林進寧 助理何連丁
近年本埠加國公路交通之便利，我華僑購買自由車者頗多，成為旅行方便之用，其數日衆，本公司為利便僑胞起見，除經營旅館洗車停車場而外，添設修理自由車廠在旅館側邊，地位適中，經營數年，營業遠近，僑胞光顧，所以生意進步之速有如日之東升，茲爲生意需求，將工廠各部擴充，添顧技術人員，務新修理工作快捷妥當，同時本公司爲答謝僑胞光顧雅意，工廠各部價目減價六十天，凡我僑胞如有車修理或「全車油色」價目今前相宜

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS
回國及返加船票
華僑回國，或辦貨，請用詩晏亞火車，招待妥當，回國或來加定位，船票，飛機票，請與麥錫舟君接洽，或詩晏亞代理，加拿大國家鐵路啓
華人總代理處麥錫舟
E. C. Mark
12A Hagerman St. Toronto
電話：EM-3-9655 WA-2-6309

香港 麥廣記 參茸行
Mak Kwong Kee
世業二百餘年 宗旨專賣正貨
本行專辦花旗人參、東洋參、藥材、補品、茸、玉桂、補茶
六角 商標 註冊 認明
代理 鎮源 Chin Yoke Co. 120 Chestnut St. Toronto, Ont. Canada
49 BONHAM STRAND W. HONGKONG
香港南北行街四十九號 電報七七九六

遠東商業有限公司
加拿大 自製（金龍牌註冊商標）出品
Oriental Commerce Limited
1574 Lincoln Road
Windsor Ontario Canada.
溫莎埠

遠東商業公司（味）精廠（遷）舖啓事
李鐵如啓事
啓者：近來時多過埠、在店工作時間甚少、凡親友來函取貨、可直寫本公司或司理部收、倘非與弟個人來往之函件、不可按弟之名、以免阻誤時間、致有負顧客之厚意、謹此奉告、并候
諸君康健
弟李鐵如謹啓
遠東商業有限公司 金龍註冊商標出品
總經理李鐵如
化學師李國儒 謹啓

生活飯店新張廣告
本飯店創設在都城唐人街七十二號，創辦者不惜重資裝飾輝煌，地方雅潔，務求現代化，特由祖國聘請上等廚師，向僑界服務，所製餅餌，美味適口，布置優雅，無論大讌小酌，經濟時菜，隨時應命
WA2-0298 本飯店主人啓

NORMAN ENDICOTT
Barrister & Solicitor
4 ALBERT ST. EM4-2846
律師 NORMAN ENDICOTT
即文少章專辦大小案件及買賣合約等件常備中文傳譯人員
地址亞拔街四號

醫學博士 潘國恩
DR. F. H. PON
192A DUNDAS ST. W., TORONTO ONTARIO
時間
△星期一至星期五 上午十時至十二時 下午二時至伍時半
△星期六 上午十時至下午壹時
△星期日 下午二時至五時
如有特別事請預約
醫所在丹打街西門牌壹百九十二號A
△電話 醫所 EM6-4595 寓所 LE 6-9275

加拿大 多倫多 治安大藥房
GEE ON CO. 78 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT. CAN
★本藥房選辦國正地道藥材，名家中西成藥，膏丹丸散，化妝品，各種香枧，日常消遣品，煙草總有發售，歡迎惠顧之僑家。
●敬濟堂蛤蚧大補茶 每盒四元五
●傷風療肺止咳露 每樽七毫五
●化痰順氣止咳丸 每樽銀七毫
●比市利公司萬應藥膏 △每樽陸毫…壹元…叁元。
●珍珠花柳搜毒丹 每盒銀三元
●珠珀白濁解毒丹 每盒銀二元
●皮膚濕毒藥水 每樽壹元四五郵費另
△新…辦…到▽
▲最新各種名伶唱片
▲今古書籍武俠小說
△代理雜誌畫報，香港家庭生活，東風，東西，南，影風，長城，國聲，電影，星島周報，亞洲，銀燈，新藝，美迎，紐約生活，中美週報。

路盛和藥房
TOM LOCK DRUGS
136 Dundas St. W. Toronto
EM-6-3122
Photo Finishing By Charles Abel
本藥房專以服務僑胞爲宗旨
採辦各種良藥，配製醫生來方，代理各種影用具，兼代冲晒放大各種菲林，一日完成，另有化裝日用品，代理柏架別名廠香水等，原子筆等。
本號能代僑胞配製各種藥單，外埠僑胞來信來單配藥，快捷妥當，交郵付寄無誤
如蒙光顧 無任歡迎

功能性頭痛頑疾 針灸加中藥見效

西醫未見效 轉由中醫療好

香港訊：廣州消息：廣東省中醫實驗醫院用針灸和內服中藥綜合治療，在今年二月間，醫好一個嚴重功能性頭痛的病人。用針灸和內服中藥進行綜合治療，是祖國醫學的優秀經驗。醫院在臨床上用這個方法治療取得良好的療效。

病人楊某，男性，今年三十七歲。從一九五一年開始有頭痛病；劇痛發作時，常常痛到頭昏不省人事，意識迷糊不清。到一九五九年底，在因患混合痔合併大量出血，脫肛，經外科手術切除痔核後，頭痛更劇性發作。西醫診斷定為功能性頭痛。曾用鎮靜藥、麻醉藥及進行靜脈內封閉治療等多次均無效。

今年一月十五日，這個病人轉到廣東省中醫實驗醫院。經該院中醫師會診，決定以針灸治療為主，配合內服中藥作綜合治療。每日針灸兩次，服中藥一劑。三天後，便無劇痛發作，胃納增加，精神好轉，日大便一次，能入睡，精神較好。十天後能起床扶著出房外散步，已能下樓出院外散步。病人住院二十二天，已痊癒出院。

中蘇同意聯合發展 黑龍江流域水電力

據前廿三日紐約時報載：中國與蘇聯已同意一項水陸兩棲計劃，以聯合發展黑龍江流域之電力與航行可能性。此流域包括約滿洲、西伯利亞東部及蘇維埃遠東等地區。協調實係由北京電台在上週末廣播，同時計劃之詳情，則由蘇聯報紙伊茲維斯特亞透露。兩國科學家開會中國作延長的談判後，於最近方訂草計劃。三條主要河道：黑龍江、額爾古納河及烏蘇里河，被包含於計劃以內，計劃轉包括一廣大地區，位於兩國一千八百里河道境界之雙方。

據蘇聯報稱：計劃規定建設水電站，將有一千三百萬千瓦的發電量，及每年發生七百兆千瓦小時的電力。中國之未來佔有此計劃能力產量，料於其去年電力總產量一萬二千一百兆千瓦小時。計劃其電化及鐵路建築，中國城市由加工電氣化供給電氣，哈爾濱此等電廠供山及北京，而在蘇聯區域海參威、阿穆爾斯省城伯力，傳洛比島(?)平原哈巴羅甫斯(?)域之部分。

尋人廣告

譚文熹賢弟，你因身體違和，往都城調理，但你離加伏埠經有數星期之久，未見你有信付來報告，令我非常掛望，請賢弟見此告白，從速回音，倘有親朋知譚文熹下落，煩來信報知，第十分感謝。

譚文鎏啓

通訊處 M. W. Tam 226 Park St. Niagara Falls Ont.

住屋出賃

係私齊備屋一間，近華區內有房九個屋租相宜，有意租賃者請由電話接洽

EMS-8888 關鴻球啓

WESTERN HEATING & VENTILATING Co. Ltd.

2324 Danforth Toronto.

OX-8-1197 OX-8-1198 關洽住家 UN-1-4664

Domestic, Commercial & Industrial Specialists

天然煤氣為最利便經濟之燃料，本公司是天然煤氣專家，為家庭商業工廠服務，如華友欲改置新置水暖爐換氣爐氣機等，今為利便華友起見，特聘關洽為華人經理，如有委托請與關君接洽，他誠意為君設計。

名廠貨品

充期現款

一律歡迎

躍市林

加拿大最好之香煙

HOY'S 450 MAIN ST. VANCOUVER B.C.

雲哥華埠 馬開錫電器行

◎金星新劇超長壽片 世界文壇不朽名著 改編紅樓夢大全共六只

黎文所飾再世賈寶玉 李寶瑩飾典型林黛玉 精將飾痴情薛寶釵 鍾音飾襲人 香港電台！龐的呼聲

絕代佳人 三只 冼劍麗 陳艷儂 李鏡(?) 馮鏡華 白文標 新馬 梁醒波 紅線女 合唱

倫文叙 三只 鄭碧影 朱頂鶴 鄭雲山 李鏡華 傅標安

玉葵寶扇 三只 何鴻略 鄭碧影 伍木蘭 白龍珠 劉少文

◎美聲最新長壽片 每只四元五毛

歌劇西廂記 曲集三頁 芳艷芬 馮玉鈴 任劍輝 紅線女 陳錦棠 紅綫女 鄭碧影 傅標安 合唱

◎南聲第三期長壽片公司 孟姜女萬里尋夫 三只 冼劍麗 紅鈴女 廖志偉 伍木蘭 林家聲 小甘羅 每只四元五毫

冼劍麗 郭少文 鄭雲山 杜顯威 伍木蘭 一江春水向東流 下卷大結局 共二只

蔣艷秀 盛珍 舞伴覓芳蹤 一只

江雪 伍木蘭 武松打虎 一只

冼劍麗 馬上琵琶 梅妃怨 一只

▲歡迎外埠(C.O.D.)交易安全快捷

◀長壽及普通唱片包羅萬有目錄印備函索即奉▶

文田藥行 M. Y. HONG 150 QUEBEC ST., PRINCE GEORGE B.C. CAN.

痔根斷請用消痔丸

文田專醫內外痔瘡大便下血肛門腫痿
寄藥郵費三毛五內服消痔除根丸此藥專
治男女內外痔瘡肛門各種病初起兩樽斷老
痔多服此丸服法安全在佛山醫愈多人
每樽廿四服十樽兩元五十元不受C.O.D.

本報承印中西文件

均興藥房 GOON HING

加拿大 都朗度

72 GERRARD STREET W. TORONTO ONT. CAN.

補腎壯陽固本丸
補氣壯腸益精丸
順氣化痰止咳丸
祛風散熱發斑丸
李參滲濕止瀉水
消脹止痛跌打丸
刀傷止血跌打散
菌陳跌打藥酒
各埠上等藥材

中醫 吳仙根

照相 劉璧

204½ Wellesley St. E.

TORONTO.

電話 WA-1-7756

富隆雜貨芽菜公司

加拿大 滿地可

FOO LUNG IMPORTERS & EXPORTERS CO.

MONARCH CHOP SUEY PRODUCTS

78-80 LAGAUCHETIERE STREET, WEST

TEL. PL. 6409 MONTREAL 1, QUEBEC TEL. HA. 9961

合時貨品 源源辦到 罐頭雜貨 茗茶海味 挑選精美 以應顧客 衣館餐館 用具齊備 特聘祖國 名師主理 芽菜業務

▲代理▼ ◎古湫公司◎ 各種味精 參茸 餐館公用 碗碟 用具

廣東飯店 CANTON CHOP SUEY HOUSE

加拿大 多倫多

74 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT. EM-6-6334

廣東飯店 從新裝置 冷氣設備 特聘名廚 日夜開市 大筵小酌 招待備至 定令滿意

新共和 SUN KUN WO

加拿大 滿地可

63 LAGAUCHETIERE ST. W. MONTREAL, P.Q. TELEPHONE UN 6 3113

本號專辦 唐山雜貨 地道藥材 膏丹丸散 四時瓜菜 金猪燒臘 等發客 如承光顧 無任歡迎

華興電熨斗公司

179 ELIZABETH ST. TORONTO ONT. 電話 WA-3-2251

修理衣館各種機器及電風扇 兼有八百、九百、一千火力電熨斗新風扇 猛力電水偈賣

外埠C.O.D.寄貨客自 並接車行事

周北鎰啓

IMPERIAL BANK OF CANADA

110 ELIZABETH ST. TORONTO PHONE EM6-5259

華區帝國銀行

◎設備安全貯蓄箱 以應華人顧客租用

你的貴重物品安全，免被火燒或盜竊否？本行最近設置許多新安全箱，留為你用，租金每日不及……的任何兩箱，所有顧客，當予以迅速及特別……價格最廉，請到本行辦理……南山，本行接理香港滙紀，……能於香港或別處……

L. J. WALKER Manager

經理華架氏

金綸 KAM LUN

TAILOR AND CURIOS

31 ELIZABETH, ST. TORONTO ONT.

多郎度唐人街三十一號

電話 EM.6-6259

忠誠服務 工精價廉

●快捷妥當●

門市部 專售祖國著名產品，

裁縫部 承接各種餐館男女招待員(企檯)服裝，請將尺寸長短列明

勝架兄弟藥房 SINGER BROS' DRUG STORE

34 Queen Street East Near Victoria, Toronto, Ontario Canada

▲大補丸 有轉弱為強 返老還童之功

本藥房精心研究鍊製之培元大補丸西名(INVIGORATORS)敢謂有轉老還童之功，弱者服之固奏效如神，壯者服之而益壯，患精神衰弱者服之尤奏奇效，每樽價銀二元半，三樽六元半。

▲治癬聖藥

本藥房代理(……)專治乾濕癬疥及皮膚濕毒等症……每盒式元

▲患痔症者注意

內外痔均能收效 每盒式元

▲失眠與不安寧者注意

本藥房之(寧神丸)西名(NERVE-RESTERS)專治失眠與不安寧等症……每樽二元

專治膀胱炎及腎病 不再於夜間起牀 本藥房(第十五號藥方)丸……(Prescription 15) 每樽價銀二元

(注意) 本店星期一至六由早九時開市至下午七時止 星期日全日休息

本藥房主人啓

紐約時報載澳記者北京通訊

中國建設前途遠大

五年計劃獲輝煌成就

人民以無限熱情和決心致力建設工作

紐約時報廿一日刊載澳大利亞「雪梨晨鋒報」記者畢爾諾德的北京通訊，報道新中國幾年來的經濟建設和氣魄偉大的建設遠景。他在通訊中說：「即使是最強烈的估計，也不能不承認偉大的事情正在中國發生着。」

畢爾諾德最近曾在中國各地進行了廣泛的旅行參觀，看到了中國各地的建設情況。

通訊說，中國各高等學校今年應屆畢業生有六萬四千人。大學畢業生人數自一九五二年以來已增加六倍。但是，如高等教育部負責人所說，「即使再多幾倍的人數，今年也用得着」。這就可見中國建設規模的巨大。

通訊說，第一個五年計劃[illegible]的成就。[illegible]

[illegible]

通訊指出，中國要趕上世界主要工業化國家，[illegible]還要走一段很長的路。中國人民正在以無限的熱情和決心進行着這項工作。

北京勸業場大樓修建後煥然一新

（香港訊）北京消息：北京前門外勸業場大樓經過[illegible]已在[illegible]三日開始接待顧客。[illegible]

[illegible]

爾欲匯款與汝的國外眷屬乎？

汝能從滿地可銀行匯款[illegible]外，[illegible]能用銀行匯票[illegible]歐洲、美國、英國[illegible]香港、澳洲[illegible]及其他國家[illegible]

滿地可銀行之各支行經理，均極樂意協助[illegible]加拿大以外之家人[illegible]

BANK OF MONTREAL

MY BANK B of M

加拿大第一銀行

一八一七年開辦[illegible]

蹄五路行車時刻

[illegible]

143 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT.

KENT LEE AGENT

WILLIAMS WONG SUE SHANG CO

179 Lagauchetiere St. W. Montreal, Que. 電話 UN. 3563

永興隆麵廠

WING HING LUNG CO.

舖-UN1-5272 宅-UN1-4436

1072 ST. URBAIN ST. MONTREAL

▲精美▼ ▲出品▼ 馳名一家麵 鬆化春捲皮 雞蛋炸麵 脆滑雲吞皮 鮮明全蛋麵 ▲便利▼ ▲異常▼

貨真價實 久負盛譽 遠近馳名 快捷寄到

三利公司

加拿大 多倫多

SAM LEE CO.

102 Elizabeth St. Toronto, Ont. 電話 EM-3 0862

歡迎顧客[illegible]

華貞地保公證所

[illegible]

黃雲友商店

加拿大 多倫多

WONG WUN YOU 119 Dundas St. W. TORONTO ONT. 電話 EM-4 6086

[illegible]

國語片

[illegible]

好世界飯店

Hoe Sai Gay

69 ALBERT ST. TORONTO EM.8-0617

本店主人啟 承辦大筵 價廉物美

永泰昌公司

WING TAI CHONG COMPANY

84 Lagauchetiere St. W. Montreal, Que. Can. Phone UN1-4061

新辦到 祖國貨 [illegible]

律師葉求歸

117A ELIZABETH ST. TORONTO ONT.

辦事所 EM4 0840

住家 EM3 0880

長城書局

加拿大 多倫多

Great Wall Book Co. 115 Chestnut St., Toronto Ont.

歡迎各界訂閱及指導

優待長期訂戶一律九折

週刊：銀燈、東風、星島週報、人生、英語週刊、祖國、天地人、新聞天地

旬刊：東西、香檳、家庭生活、家庭良友、新藝、藝書、集趣、西點

月刊：[illegible]

環球公司

加拿大 滿地可

WAN KEW IMPORTING CO.

1012 CLARK ST. MONTREAL QUE. CAN

電話 BELAIR 6685

京華美味 油蠔米[illegible] 藥材補品 名貴[illegible]日常用品 應有盡有 [illegible]歡迎

滿地可埠環球公司

朱潤儒 方榮貴 方達[illegible] 啓

晨鐘

說古談今

特稿小說 洪熙官血戰羅浮山

(續)(十二) 叙是山人著

洪熙官存此，言未畢，寶劍一揮，快如迅雷，白光到處，楊海公猝不及避，唉也一聲，寶劍神入胸膛，鮮血猛噴，倒在羊腸小徑之上。龍門弟子在後聞聲，猛吃一驚，不敢再進，洪熙官已擲劍寶劍，一持殺落，[illegible]……

……一路沿途，胡亞彪周大隆二人，左右相揮，……（未完）

祖國的治印藝術

（續 [illegible]）

圖章上的字是很講究的，……[illegible]

北京大學的印度尼西亞學生

記者最近到過北京大學，訪問了印度尼西亞學生蘇瑪蘇諾……[illegible]

理髮和理髮師

——北京什記之一 —— 新

[illegible]……（未完）

麥臣殯儀店
本店承辦中西殯儀……
Thompson Funeral Parlor
132 Carlton Street
Toronto WA-2871

加拿大 良棧公司 滿地可
LEONG JUNG CO.
92 Lagauchetiere St. W. Montreal, Que. Phone HA.8586
總代理

古市魚欄
F. T. JAMES CO. LTD.
7 SMALL ST.
TORONTO, ONT.
PHONE EM4-0131
常有新鮮魚蝦蟹及各種海味發行零沽價格相宜遠近華友光顧特別歡迎 本主人啟

大同飯店
TAI TUNG
74B Elizabeth St.
Upstairs EM 6-2066
TORONTO ONT.
新張廣告

永綸公司
WING SHANG CO.
60 ELIZABETH ST.
Toronto, Ont. Phone EM.

艾世光醫務所
221 ST. CLAIR AVE. W.
Toronto Ont. Phone WA 3-8262
艾世光醫師

奇香
KAT HONG
84 Elizabeth St. Toronto, Ont.
Phone EM-6-4041

星偉棧
SHING WAI JAN
177 Dundas St. W.
Phone EM3 6980 Toronto, Ont
住家電話 EM.8-4160

源興號
YUEN HING
122 Elizabeth St. Toronto, Ont.
EM-6-6722
新到 唐山什貨 各江海味 參茸玉桂 蛤蚧大補

區煥珍 女西醫
577 SPADINA AVE. NEAR HARBORD ST.
TORONTO ONT. PHONE WA 1-6751
本醫所新遷地址 診症時間

那華斯高沙銀行
THE BANK OF NOVA SCOTIA
ESTABLISHED 1832
TORONTO
J. A. Yee 余秀鏘
MANAGER CHINESE DEPARTMENT
QUEEN & CHURCH PHONE EM4-0181
YONGE & DUNDAS PHONE EM.-0213
TORONTO ONTARIO

悟明僧聞而稱善，表示不然，曾謂：「狼子野心，其一運吉猶春亦一併殺戮，拘還監禁，豈非以羊飼虎哉？」王朗曰：「予早已計及此點矣，故亦有卻敵之策」，會下，乃授悟明以計，悟明聞而點頭，蓋覺其事尚可行也，遂命寺中少壯僧侶集合，計凡八十餘眾，着易裝下山，分匿於山麓之村落中，負責行事，故神不知，鬼不覺，越日天色甫亮，一隊隊勇弁，步騎皆有，漫山遍野而來，宛如似刀山槍林，來勢有若常山長蛇陣法，從遠而近，漸漸已迫上山前，將寶鶴寺圍得水洩不通，此時僧人大多已疏散於山下村中，易服以避，以掩飾痕跡，不露，故未為官兵所覺，王朗與悟明僧，固亦混於村中，眼看到兵弁攘山圍寺，更是嗟嘆不置，悟明和尚見到王朗有此情形，便低聲開曰「閣下何所感，而致顏色若是，豈於敵勢，亦有所懼耶？」王朗忙道「我非無顧慮之心，並不是誇口，這些酒囊飯袋，簡直不是我們對手

技擊小說 螳螂聖手王朗正傳

卷上 (一〇一) 大地 阿膽 著

。苟非為了寶鶴寺此地僻林轉動，我此時便按捺不住，馬上要動手矣。」悟明聽之，總知王朗所感，雖有所觸，但可擒王，未必會此計嚴然而言，委實可行，本來彼自己亦可肩此重任，不過白子戈此賊有一個對寶鶴寺參謀，曾與禍有一面之緣，恐為所覺，行事上免容得矣。王朗聽悟明所議，亦覺獻議確屬妙計，為之拍案叫絕，悟明漫應之。王朗言已，立時動身，彼一離開村落，便隱身林中，伺機擒殺一兵勇，易其服穿之，又劫一騎以代步，疾馳入城，瞬間便至，既止王府，則見門前守衛森嚴，武士排列兩旁相接，人人荷戈在手，滿面殺氣騰騰，皆屬閑人休想接近衙署，王朗於抵府前，則滾鞍下馬，并偽語侍衛者曰：「在下自伏牛山趕回，因有重要軍情稟報，要向元戎稟告，故懇請為傳達。」以便謝陳將軍。一什衛武士以來人戎服跨馬，而自稱方歸報軍情，又合乎常理之事，深信不疑，遂朗有一人為之入內傳報，其時白子戈方在內與其愛姬小飲，以消永夜，正當沉醉於酒色之間，忽聞有勇弁自伏牛山歸來，賚報雄音，不禁喜形於色。

殺清知府劉休舒，知縣李慶福，舒彝等數十人，繼攻入貴縣，屯大黃江，部下共數萬人。

一八五六年，四月攻入武宣，命內應殺游將何晚，並殺清吏黃輔相等，六月進攻平南，圍城七十餘日，清守軍糧盡援絕，適為雨干擾方源開城逃走，遂破城入，殺知縣李載文，復據梧州。

於是以培友為水路總管，文茂為陸路總管，封公侯元帥司馬頭目等，名號不一，是年冬，李文茂稱平靖王，入柳州，陳開稱鎮南王，旋改稱平潯王，踞潯州，培友稱平東王，踞平南，區潤稱平西王，梁大昌分屯大黃江，是為培友之極盛時代，一八五七年春，培友在平南大烏墟中砲而死，陳開繼領其衆。

陳開

太平天國前後 廣西的反清運動 (二八)

謝興堯 著

陳開廣東佛山鎮人，駕船為業，一八五四年夏，與李文茂同時起事，踞佛山，一八五五年始與梁培友同入潯州，建號曰大成，改桂平縣(潯州)為秀水縣，平南縣為武城縣，貴縣為懷城縣，築十城二道以自固，又分黨攻打貴縣，平南，武宣，象州各處，一時著名，大股皆與聯合。

一八五六年冬稱平潯王，一八五七年梁培友死，接領其眾，是年秋復攻入梧州府城，殺清代理蒼梧知縣王錫惠，按察使黃鍾音，廣西學政沈炳垣等大小官吏數十人，此為寧股起事後最大之戰績，亦使滿清政府大為震驚。

一八五八年本擬進攻省城，後因李文茂走死，陳金剛又被清軍擊敗，乃馳踞柳州府城，命元帥馮添喜，將軍李火秀，知縣王山公居守，開本人則收集文茂餘黨，分守柳城，融縣，是時柳梧兩府、及所屬州縣，大半為開或其友黨所據。

加拿大 誠信貿易公司 多朗度
SINCERE TRADING CO.
143 Dundas St. w., EM-3-8144

本公司發行
發行煙草呂宋煙
選辦環球調味精
代理花生靚荳油
紙杯紙盒紙角 各種紙料齊備 郵購誠信貿易公司

香江飯店新張廣告
Hong Kwong Chop Suey House
175 Dundas St. W.
TORONTO ONT. EM 8-3361

本店唐餐館 開張在旦打 裝修時代化 華麗兼奇雅 菜色第一家 招呼妥當也 日夜不停假 外賣由電話 男女僑胞呀 請來幫襯吓

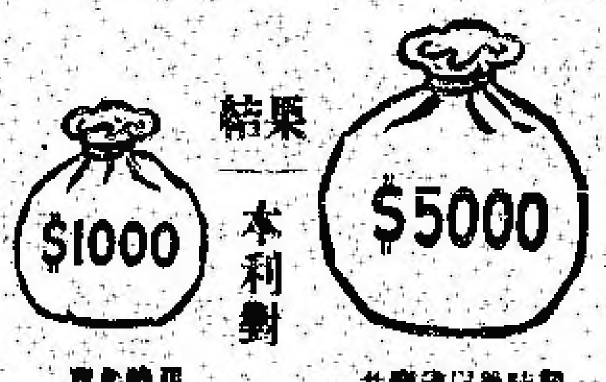
黃衛青辦事處
W. C. WONG
ROOM 1406 55 YORK STREET
TORONTO ONT.
電話 EM.8 4586
住宅電話 ST.8-6289

辦理 各種保險‧買賣樓屋‧餐館‧衣館‧各項生意‧如欵息關‧快捷妥當

請加拿僑會試用添比頓氏之丸
風濕丸應收奇效本公司之丸專治各
風濕及骨痛惡症藥劑用專凡患風
濕痛者請速郵試用免費痛苦即友光顧無任歡迎各藥材店均有發售
◎價目 大盒五元 中盒一元五毛 小盒七毛九仙
TEMPLETONS LTD
56 COLBORNE STR
TORONTO ONTARIO

GREAT WEST LIFE ASSURANCE CO.,
66 KING STREET WEST
TORONTO ONTARIO PHONE EM 8 8345

凡兒童年在十一歲以下者分期投保一千元滿廿一歲時即得五千元保險本小利大爲父母者千萬注意
成年人無論幾多保險 相宜本公司條例 保險手續簡便妥當 歡迎聯絡不取分文 華人經理[illegible]



加拿大 中醫關舜年 多朗度
常駐廣恒泰應客
Kwong Hong Tai Co. 5 Foster PL.
Toronto 2 Ont. 日夜電話EM4-1041

本號聘請關舜年中醫爲本號管理營業一切事務，如蒙光顧，無任歡迎。本號運辦地道藥材，參茸玉桂，各埠馳名，丹膏丸散。營業時間由上午十一時至下午十時。經理：劉崇[illegible] 張子[illegible] 司理：關舜年

醫學博士 李均宜
196 Dundas St. W.
TORONTO, ONT. 電話 EM.69532
EM-3-2713 住家 RU. 1-0079

〈醫務所設在〉 旦打街西一百九十六號
〈診症時間〉 每日下午貳時至六時 禮拜六日上午拾時至下午壹時 禮拜日兩點半至五點半
▲如有急症▼ ▲隨時應命▼

多倫度 生源昌公司 新開
SANG YUEN CHONG CO.
PAGODA RESTAURANT
433 YONGE ST. PH. EM-4-5609
TORONTO ONT. CAN.

本公司專賣 行零沽 理呂宋烟 烟仔烟絲 餐館用具 各客光顧 本埠由電話通知購貨立時送到 生源昌 鄺邦啓

加拿大 合心飯店 多朗度
HOP SAM
86 ELIZABETH ST.
TORONTO ONT. EM 3-7994

本店餐廳 從新裝修 趣時西化 悅目非常 對於烹調 尤為精良 大宴小酌 取價從廉 諸君惠顧 萬分歡迎 合心飯店主人啓

加拿大 萬國貿易有限公司 多朗度
荔園酒家
LICHEE GARDEN
118 ELIZABETH ST. PHONE EM.8-9919 EM.-8 8444
MON KUO TRADING CO. LTD.
120 ELIZABETH STREET
TORONTO 2, ONTARIO CANADA

● 地道藥材 油糖雜貨
● 江西瓷器 牛莊綠荳
● 男女拖鞋 四時瓜菜
● 所有國貨 應有盡有
● 僑胞光顧 旨在服務
● 爲答盛意 額外克己
● 代理全世界各航空機票
● 代理美國總統輪船公司船票
● 代理郵政滙兌工人市胆
◎常有鮮靚春捲皮、雲吞皮發售
正總理林善堂 司理林華令
副總理黃道循 黃昂璣 啓

滿城陳子雄事務所
HENRY G. CHAN
Chan Loan And Investment Reg'd
63 LAGAUCHETIERE ST. W. MONTREAL P. Q.
OFFICE TEL. UN-6 9262 UN-6 3113

接理 旅行手續 樓業買賣 移民入籍 大小事件 如蒙委託 竭誠服務 代理美國 總統船位 辦公時間 下午貳時至八時

加拿大 利求公司 多朗度
LEE CUE COMPANY
119½ ELIZABETH ST. TORONTO ONT. EM.6-7030

新到 平沽
靚腐竹麵八毛 艇中鹹魚七毛 五 鮮紅蝦肉二元 三毛五 中人蠔豉一元 二毛五 各種藥酒一元 中秋月餅 十景瓜菜 平沽批發
司理林[illegible]家啓

加拿大 黃能謙旅行社 滿地可
W. Bruce Wong ★★★ Travel Agents
78 LAGAUCHETIERE STREET WEST MONTREAL, QUE.

〈代理!!!〉 洋航空公司 加拿大太平 航空司公 横貫加拿大 (飛機客票)
美國總統輪船 詩晏亞火車 (客票)服務週到
←●★●→ 承接辦理入籍移民大小民刑訴訟案件如蒙委託函商當竭誠辦理快捷妥當
歡迎 電話 PL 6400

僑興公司
QUE HING CO.
178 DUNDAS ST. PHONE EM.4-6680
TORONTO 2, ONT., CANADA

逕啓者：小號現因僱工缺乏，是以暫停出品，[illegible]之後，奉顧客見諒，此告，並祝商安 僑興公司謹啓 總理[illegible] 司理[illegible]